

CAVELIER

ABOGADOS

www.cavelier.com
cavelier@cavelier.com

EDIFICIO SISKI
CARRERA 4 No. 72 - 3
BOGOTÁ 8, COLOMBIA

Teléfono: (57-1) 347 3611
Telefax: (57-1) 211 8650

SUPERINTENDENCIA DE INDUSTRIA Y COMERCIO



No. 08-012275- -00003-0000

Fecha: 2008-06-19 16:35:33 Dep. 2020 NUECREACION
Tra. 11 PATENTEIYII Eve: 379 FASENACIONALII
Act. 444 RESPUESTAREQUE Folios: 7

Señora Jefe de la
DIVISION DE NUEVAS CREACIONES
Superintendencia de Industria y Comercio
E. S. D.

Trámite : 011 Evento : 378 Actuación : 444

Referencia : Expediente No. 08012275
Asunto : Solicitud de patente para EFECTO SINÉRGICO DE
LA COMBINACIÓN DE FITASAS SOBRE LA HIDRÓLISIS
DE ÁCIDO FÍTICO
Solicitante : ADISSEO FRANCE SAS

CONTESTACION OFICIO No. 2724

1. Yo, Emilio FERRERO, en mi condición de apoderado de la sociedad solicitante, ADISSEO FRANCE SAS, doy contestación dentro de la prórroga solicitada al requerimiento efectuado por este Despacho mediante Oficio No. 2724 notificado por fijación en lista el 22 de febrero de 2008, en la siguiente forma:

1.1. Documento en que consta la cesión:

Presento un documento en que consta la cesión del derecho a la patente efectuado por los dos inventores en favor de la sociedad ADISSEO FRANCE SAS.

Se presenta este documento en original, el cual fue debidamente suscrito, notarizado y legalizado por Apostille, junto con su correspondiente traducción oficial al español.

1.2. Aclaración Capítulo:

Me permito informar a este Despacho que la solicitud de patente de la referencia se tramita bajo las reglas del Capítulo I del PCT.

Por lo tanto, adjunto el correspondiente formulario de modificaciones debidamente diligenciado haciendo esta aclaración, al cual se acompaña el recibo que acredita el pago de la tasa legal fijada por este concepto.

CAVELIER

ABOGADOS

2. En consecuencia, comedidamente solicito a Usted proseguir con el trámite de este asunto y ordenar la publicación de la solicitud de la patente identificada en la referencia.

Señora Jefe,



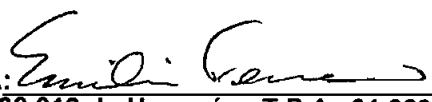
EMILIO FERRERO

T.P.A. No. 31.929

COLO-13300-841-001-0

SCT\SCT\ID-128566\WPC13300
No. M-2008-128566\SCT

FORMULARIO UNICO DE CORRECCIONES Y MODIFICACIONES
2000-10

1	SOLICITUD DE:	
☐	Corrección de Error Material	☒ Modificación a una solicitud
2 SOLICITANTE	Nombre: ADISSEO FRANCE S.A.S. sociedad constituida y existente bajo las leyes de Francia. Dirección: 42 avenue Aristide Briand, 92160 Antony, Francia Teléfono: 546 09 70 E-mail: clientes@camyp.com Fax: 249 40 70 Domicilio: 92160 Antony, Francia	IDENTIFICACION C.C. ☐ NIT ☐ C.E. ☐ Otro ☐ Número: _____
3 REPRESENTANTE O APODERADO	Nombre: Emilio FERRERO Dirección: Carrera 4ª No. 72-35 Teléfono: 347 36 11 E-mail: cavelier@cavelier.com Fax: 217 92 11 Domicilio: Bogotá, Colombia	IDENTIFICACION C.C. ☒ NIT ☐ C.E. ☐ Otro ☐ Número: <u>438.019</u> TP <u>31.929</u>
4	Número de expediente: 08012275 Clase: C12N 009/016 Título del Invento: EFECTO SINÉRGICO DE LA COMBINACIÓN DE FITASAS SOBRE LA HIDRÓLISIS DE ÁCIDO FÍTICO	
5	Descripción de la corrección o modificación solicitada: Solicito a este Despacho tener en cuenta que la solicitud de patente de la referencia se tramita bajo las reglas del Capítulo I del PCT	
6	Comprobante de pago No. 08-45,879 Fecha: Junio 9, 2008	
7	Anexos: ☒ Comprobante de pago de la tasa por concepto de la solicitud de modificación ☐ Poderes, si fuere el caso ☐ Certificado de existencia y representación legal, cuando el solicitante sea persona jurídica	
8	NOMBRE: <u>EMILIO FERRERO</u> FIRMA:  C.C. 438.019 de Usaquén T.P.A. 31.929	

BLS9775 - Colombie - NSO/PCA

CAVELIER
ABOGADOS
 EDIFICIO SISKI
 CARRERA 4a N° 72-36
 BOGOTÁ, B - COLOMBIA

374

CESION

Yo, (nosotros) abajo firmado (s)

domiciliado(s) en

declaro(amos) bajo juramento ser único(s) y verdadero(s) inventor(es)

declaro(amos) así mismo que cedo(amos) y transfiero(emos), sin limitación, a favor de la sociedad

constituida y existente de conformidad con las leyes de

domiciliada en

todos los derechos inherentes a dicha invención y que la citada
 Compañía queda facultada para solicitar en su nombre la patente de
 invención correspondiente en la República de Colombia.

Dado y firmado hoy/Given and signed this
 en/in

por/by

Firma/Signature

ASSIGNMENT

I (we), the undersigned

1- HELENE BOZE

2- GUY MOULIN

of

1- 420, avenue du Docteur Jacques Fourcade, F-34070 Montpellier, France

2- 130, chemin de la Draille, F-34980 Montferrier-sur-Lez, France

state(s) under oath to be sole and true inventor(s) of the invention:

SYNERGETIC EFFECT OF THE PHYTASE
 COMBINATION ON THE HYDROLYSIS OF PHYTIC
 ACID

state as well, that assign, without reservations or limitations in favour
 of ADISSEO FRANCE S.A.S.

a corporation constituted and existing in conformity with the laws of
 France

domiciled in

42 avenue Aristide Briand
 92160 Antony
 France

all rights inherent to said invention and that the above mentioned
 company hereby is enabled to apply, in its name, for the corresponding
 patent invention, in the Republic of Colombia

+ Nom en Lettre
 Capitale

25 Mars 2008
 MOULIN. Guy

BOZE

Je soussigné M^r Jérôme CAURO
 Notaire à Paris, certifie matériellement
 la signature de M^r Guy MOULIN
 et M^{me} Hélène BOZE
 apposée sur le présent document.
 Cette certification ne comporte aucune
 vérification de l'exactitude des faits et
 actes mentionnés dans le présent document

4

APOSTILLE
(Convention de La Haye du 5 octobre 1961)

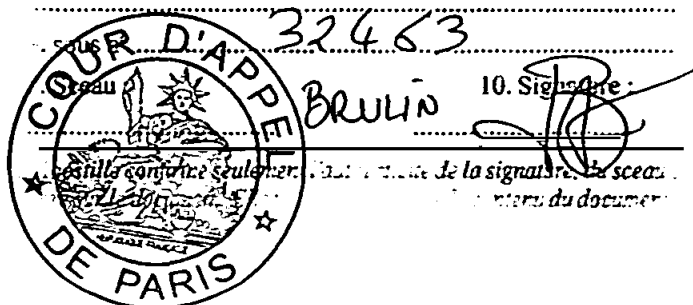
1. République française

Le présent acte public

2. a été signé par M^e CHAURO
3. agissant en qualité de Notaire
4. est revêtu du sceau/timbre de Son étude

5. à Paris Attesté
le 10. AVR. 2008

7. par le Procureur général près la Cour d'appel de Paris



1/2

TRADUCCION OFICIAL NO. 397/2008.-

EL TEXTO QUE SIGUE ES TRADUCCION FIEL Y COMPLETA DE UN DOCUMENTO ESCRITO EN FRANCES. LLEVA LA FIRMA Y EL SELLO DE HELENA URIBE DE LEMOINE, TRADUCTORA E INTERPRETE OFICIAL POR RESOLUCION NO. 3618 DEL MINISTERIO DE JUSTICIA DE COLOMBIA, DE FECHA 6 DE SEPTIEMBRE, 1972.

CESION

NOSOTROS, ABAJO FIRMANTES:

1. HELENE BOZE
2. GUY MOULIN

De

1. 420, Avenue Du Docteur Jacques Fourcade F-34070 Montpellier, Francia
2. 130, CHEMIN DE LA Draille, F-34980 Montpellier-Sur-Lez, Francia

Declaramos bajo juramento ser los únicos y verdaderos inventores de la invención:

**EFFECTO SINERGICO DE LA COMBINACION DE FITASA SOBRE LA
HIDRÓLISIS DEL ACIDO FITICO**

Declaramos así mismo que cedemos y transferimos sin limitación a favor de la sociedad

ADISSEO FRANCE S.A.S

Una sociedad constituida y existente de conformidad con las leyes de FRANCIA, domiciliada en 42 Avenue Aristide Briand, 92160 Antony, Francia,

todos los derechos inherentes a dicha invención y que la citada compañía queda facultada para solicitar en su nombre la patente de invención correspondiente en la República de Colombia.

25 DE MARZO DE 2008

FIRMADO: MOULIN GUY

FIRMADO: BOZE

El suscrito Abogado JEROME CAURO Notario de Paris, certifica materialmente las firmas del señor GUY MOULIN Y SEÑORA HELENA BOZE, puestas en este documento. Esta certificación no conlleva ninguna verificación de la exactitud de los hechos y actos mencionados en el documento.

FIRMADO: JEROME CAURO, NOTARIO.

HAY SELLO EN RELIEVE DEL NOTARIO

[Handwritten signature]



APOSTILLA

CONVENIO DE LA HAYA DEL 5 DE OCTUBRE DE 1961

1. PAIS: REPUBLICA FRANCESA

EL PRESENTE DOCUMENTO PUBLICO

2. HA SIDO FIRMADO POR: JEROME CAURO
3. ACTUANDO EN SU CAPACIDAD DE: NOTARIO
4. LLEVA EL SELLO DE: SU DESPACHO

CERTIFICADO

5. EN: PARIS
6. EL: 10 DE ABRIL DE 2008
7. POR: EL PROCURADOR GENERAL DE LA CORTE DE APELACIONES DE
PARIS
8. BAJO EL NO.: **32463**
9. SELLO: CORTE DE APELACIONES DE PARIS
10. FIRMADO: BRULIN

La Apostilla confirma únicamente la autenticidad de la firma, del sello o de la estampilla del documento. No implica que el contenido del documento sea verdadero ni que la República Francesa apruebe su contenido.

LA TRADUCTORA OFICIAL



HELENA URIBE DE LEMOINE



6

MINISTERIO DE
RELACIONES EXTERIORES

1908 MAY 13 P 12:27

msr
JEFE DE LEGALIZACIONES
BOGOTA D.C.

NO SE ASUME
RESPONSABILIDAD
DEL TEXTO

761512

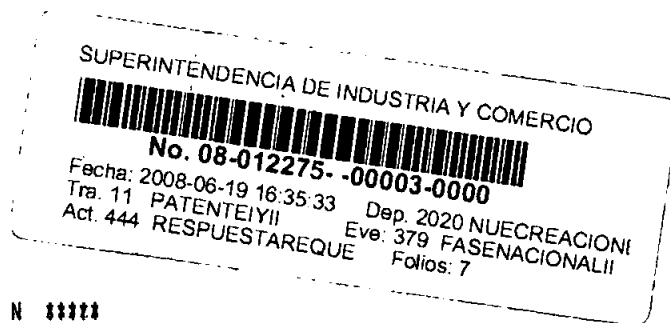
Hebe Onel
LOVA FLORES APODECE EN EL
DOCUMENTO DESEMPENA
AS FUNCIONES INDICADAS

120

SUPERINTENDENCIA DE INDUSTRIA Y COMERCIO

NIT : 800176089-2

RECIBO OFICIAL DE CAJA : 08 - 45,879
FECHA : JUNIO 9 DE 2008



***** CONSIGNACION *****

DEPOSITANTE	TIPO PAGO	BANCO	CUENTA	No. PAGO	FECHA PGO	Vr. PAGO
CAVELIER ABOGADOS	CONSIGNACION	BANCO DE BOGOTA	062754387	2678328	09/06/2008	89,445,000.00

***** CONCEPTO *****

CANT.	RENTISTICO	CONCEPTO	TOTAL CONCEPTO
1	50005-01-03	CAMBIO DE MODALIDAD Y MODIFICA	12 MARCAS Y LEMAS COMERCIALES
		TOTAL :	\$ 103,000.00

SON: CIENTO TRES MIL PESOS

RESPONSABLE : _____

RECIBO DE CAJA APLICADO AL EXPEDIENTE No. _____

Ido 13300 891-001-0

126

REPUBLICA DE COLOMBIA
SUPERINTENDENCIA DE INDUSTRIA Y COMERCIO

Folio 121

2020
Bogotá D.C.,

Doctor(a)
FERRERO EMILIO
Apoderado(a) y/o Representante de
ADISSEO FRANCE SAS

REFERENCIA	Radicación No.	8 12275
	Solicitud internacional	PCT/FR2006/001652
	Fecha inicio fase nacional	08/02/2008
	Trámite	11
	Evento	379
	Actuación	416
	Oficio No.	7362
	Folios	1

Teniendo en cuenta que la solicitud de privilegio de patente que se tramita bajo el expediente indicado en la referencia, reúne los requisitos de forma establecidos en la Decisión 486 de la Comisión de la Comunidad Andina, el Tratado de Cooperación en Materia de Patentes (PCT), el Reglamento y la Circular Única de la Superintendencia de Industria y Comercio, se envía el extracto de la solicitud a la Oficina de Comunicaciones para efecto de su publicación en la Gaceta de Propiedad Industrial.

Cúmplase
Dado en Bogotá DC,

23 ENE 2009

ALIX CARMENZA CESPEDES DE VERGEL
Jefe de la división de Nuevas Creaciones

jfernand